



អង្គការសកម្មភាព ដើម្បីស្រាវជ្រាវ និងអភិវឌ្ឍន៍

ក្រុមសិក្សាអន្តេត ដើម្បីអនាគតមានការអភិវឌ្ឍន៍

**Survey Team for Future Development
'STFD'**

I. សេចក្តីផ្តើម

អង្គការសកម្មភាពដើម្បីស្រាវជ្រាវ និងអភិវឌ្ឍន៍ ជាអង្គការមិនមែនរដ្ឋាភិបាលដែលមិនស្វែងរកកំរៃ បង្កើតឡើងដោយអតីតនិស្សិតបញ្ចប់ការសិក្សានៅសាកលវិទ្យាល័យភូមិន្ទកសិកម្ម និងវិទ្យាស្ថានបណ្តុះបណ្តាល មួយចំនួនទៀតនៅព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា នៅខែធ្នូ ឆ្នាំ២០០៥ ។ គំនិតផ្តួចផ្តើមបង្កើតអង្គការនេះឡើង គឺមាន មូលហេតុសំខាន់ៗបីដែលក្រុមស្ថាបនិកយើងបានធ្លាប់ឆ្លងកាត់ និងជួបប្រទះ

១. នៅពេលដែលស្ថាបនិក ទើបបានបញ្ចប់ការសិក្សាពីមហាវិទ្យាល័យ បានប្រឈមនឹងការលំបាកក្នុង ការស្វែងរកការងារធ្វើ ដែលជាតួនាទីរបស់ពលរដ្ឋគ្រប់រូប នៅពេលបញ្ចប់ការសិក្សាហើយ ត្រូវមាន ទំនួលខុសត្រូវក្នុងការរកប្រាក់ចំណូលចិញ្ចឹមខ្លួន និងគ្រួសាររបស់ខ្លួន។ ទោះជានៅដំណាក់កាលនោះ នៅមិនទាន់មានមហាវិទ្យាល័យឯកជន ហើយចំនួននិស្សិតនៅមានចំនួនដ៏តិចតួចនៅឡើយក៏ដោយ ក៏បញ្ហានៃការពិបាកទទួលបានការងារបានកើតឡើងចំពោះស្ថាបនិកយើងដែរ។ ស្ថាបនិកយើងបាន ស្វែងយល់ និងវិភាគឃើញថា ចុះបើនាពេលបច្ចុប្បន្ននេះ មហាវិទ្យាល័យឯកជនរីកដុះដាលព្រោង ព្រាតដូចផ្សិតខែវស្សា ហើយនិស្សិតរាប់ពាន់រាប់ម៉ឺននាក់ដែលបានបញ្ចប់ការសិក្សាក្នុងមួយឆ្នាំៗ តើការស្វែងរកការងារ ជួបប្រទះនឹងការប្រកួតប្រជែងក្នុងកំរិតណាទៅ? វាពិតជាពិបាក ប្រសិនបើ និស្សិតទាំងអស់មិនព្យាយាមស្វែងរកការបណ្តុះបណ្តាលជំនាញខ្លីៗបន្ថែមទៀត ដែលផ្តោតជា សំខាន់ទៅលើរបៀបរបបធ្វើការងារដែលអង្គការ/ស្ថាប័ន ប្រកាន់យកនាពេលបច្ចុប្បន្ននេះ ។
២. បន្ទាប់ពីឆ្លងកាត់បទពិសោធន៍នៅក្នុងការងារផ្នែកអភិវឌ្ឍន៍ និងអភិវឌ្ឍ ជាមួយអង្គការមិនមែន រដ្ឋាភិបាល ក៏ដូចជាតាមក្រសួងស្ថាប័នរបស់រដ្ឋមួយរយៈកាលច្រើនឆ្នាំកន្លងមក ស្ថាបនិកយើងឈ្លង យល់ឃើញថា ប្រជាកសិករនៅតំបន់ជនបទក្រីក្រនៅតែជួបប្រទះនូវការខ្វះខាតស្បៀង ហើយ ជីវភាពរស់នៅ ស្ថិតនៅក្នុងភាពក្រីក្រ ដែលក្នុងនោះបញ្ហាជាសំខាន់គឺការធ្វើកសិកម្មរបស់ប្រជា ពលរដ្ឋនៅទទួលបានទិន្នផលទាបដែលមិនអាចឆ្លើយតបបានទៅនឹងតំរូវការគ្រួសារ មិនតែប៉ុណ្ណោះ ការខ្វះខាតចំណេះដឹងផ្នែកបច្ចេកទេសដើម្បីបង្កើនទិន្នផលកសិកម្ម និងការប្រើប្រាស់ថ្នាំពុលកសិកម្ម

នៅតែចោទជាបញ្ហាដ៏ធ្ងន់ធ្ងរដែលនាំអោយមានផលប៉ះពាល់ដល់បរិស្ថាន ។ ដោយសារបញ្ហាជីវភាព
របស់ប្រជាពលរដ្ឋក្រីក្រ និងភាពលោភលន់ហួសប្រមាណពីជនមួយចំនួន ធ្វើអោយការទាញយក
ផលប្រយោជន៍ពីធនធានធម្មជាតិ មានលក្ខណៈខុសប្រក្រតី ដែលអាចនឹងឈានទៅរកភាពវិនាស
ហិនហោចនាពេលអនាគតដ៏ខ្លី ប្រសិនបើមិនមានការយកចិត្តទុកដាក់កែប្រែស្ថានភាពបែបនេះនោះ

៣. នៅក្រោយពីបានចូលប្រឡូកនៅក្នុងការងារសង្គមជាច្រើនឆ្នាំកន្លងមក ស្ថាប័នយើងឈ្លែងយល់
បានថា នាពេលបច្ចុប្បន្ននេះសង្គមកម្ពុជាបានស្ថិតនៅក្នុងដំណាក់កាលមួយដែលមានភាពច្របូក
ច្របល់នៅក្នុងសីលធម៌សង្គម ភាពអយុត្តិធម៌ និងពុករលួយបានកើតឡើងយ៉ាងគ្រឹកគ្រេង ដែល
ទាមទារចាំបាច់តម្រូវអោយមានការបណ្តុះបណ្តាលមនុស្សនៅស្ថាប័ន មានសីលធម៌ និងយុត្តិធម៌ ទើប
សង្គមកម្ពុជាយើងអាចមានការអភិវឌ្ឍន៍ជឿនលឿនទៅមុខប្រព័ន្ធជាមួយនឹងប្រទេសនានាដទៃ
ទៀត ។

ទោះបីជានាពេលបច្ចុប្បន្ននេះ នៅទូទាំងព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជាមានអង្គការ ស្ថាប័នជាច្រើនបាន និង
កំពុងបំពេញបេសកកម្មដើម្បីអភិវឌ្ឍន៍សង្គមកម្ពុជាយ៉ាងសកម្មយ៉ាងណាក៏ដោយ ប៉ុន្តែប្រសិនបើមានក្រុម រឺ
អង្គការបន្ថែមទៀតចូលរួមនៅក្នុងការងារដ៏ថ្លៃថ្នូរនេះ វានឹងរិតធ្វើអោយសង្គមកម្ពុជាយើងកាន់តែឆាប់មានការ
ប្រែប្រួលឈានទៅរកការអភិវឌ្ឍន៍រីកចំរើនពិតប្រាកដ ។ ដោយឈរលើគោលការណ៍នេះ និងមនុស្សធម៌ដ៏មោះមុត
រួមជាមួយនឹងលទ្ធភាពជាក់ស្តែងរបស់ខ្លួន អតីតនិស្សិតចំនួន ៦រូប បានរួមគ្នាបង្កើតជាអង្គការសកម្មភាពដើម្បី
ស្រាវជ្រាវ និងអភិវឌ្ឍន៍ នេះឡើង ដើម្បីបំពេញបេសកកម្មទៅលើវិស័យសំខាន់ៗដូចខាងក្រោម ៖

- ការបណ្តុះបណ្តាលពង្រឹងសមត្ថភាពនិស្សិតលើមុខជំនាញខ្លីៗទាក់ទងនឹងការអភិវឌ្ឍន៍សហគមន៍ និង
អភិរក្សធនធម្មជាតិ និងបរិស្ថាន ដើម្បីផ្តល់ឱកាសងាយស្រួលក្នុងការទទួលបានការងារ ។ បន្ថែមពី
លើនេះ ការបណ្តុះបណ្តាលគឺជាផ្នែកដ៏សំខាន់នៅក្នុងការបណ្តុះបណ្តាលមនុស្សនិស្សិត ក៏ដូចជាប្រជាពលរដ្ឋ
អោយមានភាពប្រាកដនិយម និងឧត្តមគតិជួយអភិវឌ្ឍន៍សង្គមជាតិយើង
- ការងារអភិវឌ្ឍន៍សហគមន៍ ជាពិសេសតាមការកែលម្អបច្ចេកទេស ដើម្បីបង្កើនទិន្នផលផលិតកម្ម
កសិកម្ម. ការប្រើប្រាស់ធនធានធម្មជាតិ និងបរិស្ថានសមស្រប ប្រកបដោយនិរន្តរភាពនៅតាម
សហគមន៍ ។
- បេសកកម្មផ្សព្វផ្សាយនូវភាពស្អាតស្អំ យុត្តិធម៌ និងសីលធម៌ល្អ ថ្លៃថ្នូរនៅក្នុងសង្គម ។ មិនមែនជាការ
ប្រឆាំងនឹងជន រឺក្រុមណាមួយនោះឡើយ ប៉ុន្តែសកម្មភាពរបស់អង្គការ គឺព្យាយាមបញ្ចុះបញ្ចូល
បណ្តុះបណ្តាលផ្គត់ផ្គង់និស្សិត មនុស្សជឿជាក់ដល់ប្រជាពលរដ្ឋគ្រប់មជ្ឈដ្ឋានក្នុងស្ថានភាពទទួលខុសត្រូវខ្ពស់
ដើម្បីរួមគ្នាជួយសង្គមជាតិអោយមានភាពរីកចំរើន ។

II. ប្រវត្តិបេសកកម្មការសិក្សាអង្កេតរបស់អង្គការ

ឆ្លើយតបទៅនឹងគោលដៅនៃការបង្កើតអង្គការ សកម្មភាពសិក្សាអង្កេត និងការងារអភិវឌ្ឍន៍សហគមន៍ គឺជាបេសកកម្មអាទិភាពទីពីរដែលត្រូវបានចាប់ផ្តើមជាបន្តបន្ទាប់នៅក្រោយពីអង្គការសកម្មភាព ដើម្បី ស្រាវជ្រាវ និងអភិវឌ្ឍន៍បានទទួលការអនុញ្ញាតិជាផ្លូវការដោយក្រសួងមហាផ្ទៃ នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា នៅថ្ងៃ ទី២៦ ខែធ្នូ ឆ្នាំ២០០៥ ។ នៅក្នុងរយៈពេលឆ្នាំទីមួយ នៃការចាប់ផ្តើមបំពេញបេសកកម្មរបស់ខ្លួន អង្គការ សកម្មភាពដើម្បីស្រាវជ្រាវ និងអភិវឌ្ឍន៍ បាន និងកំពុងជ្រើសរើសយកប្រធានបទសំខាន់ៗដែលពាក់ព័ន្ធដោយ ផ្ទាល់នៅក្នុងការងារអភិវឌ្ឍន៍សហគមន៍ អភិរក្សធនធានធម្មជាតិ និងបរិស្ថាន ដើម្បីធ្វើការសិក្សាអង្កេត ក្នុងគោល បំណងឈានទៅរកការកសាងគំរោងមួយដែលឆ្លើយតបបានទៅនឹងតំរូវការពិតប្រាកដរបស់ក្រុមគោលដៅ ។ ប្រធានបទសិក្សាអង្កេតទាំងនោះ គឺ :

- ១. ការសិក្សាស្វែងយល់ពីបញ្ហា និងតំរូវការសំរាប់ជីវភាពរស់នៅរបស់ប្រជាកសិករនៅក្នុងភូមិកន្លែង រមាស ឃុំពេជ្រមុនី ស្រុកគងពិសី ខេត្តកំពង់ស្ពឺ
- ២. ការសិក្សាស្វែងយល់ពីបញ្ហា និងតំរូវការសំរាប់ជីវភាពរស់នៅរបស់ប្រជាកសិករនៅក្នុងភូមិពេជ្រមុនី ឃុំពេជ្រមុនី ស្រុកគងពិសី ខេត្តកំពង់ស្ពឺ
- ៣. ការសិក្សាស្វែងយល់ពីបញ្ហា និងតំរូវការសំរាប់ជីវភាពរស់នៅរបស់ប្រជាកសិករនៅក្នុងភូមិពេជ្រមុនី ឃុំពេជ្រមុនី ស្រុកគងពិសី ខេត្តកំពង់ស្ពឺ
- ៤. ការសិក្សាពីសក្តានុពលនៅក្នុងការដាំដំណាំពោត នៅក្នុងឃុំពេជ្រមុនី ឃុំទឹកថ្លា និងឃុំ ស្រុកគងពិសី ខេត្តកំពង់ស្ពឺ
- ៥. ការសិក្សាស្វែងយល់ពីស្ថានភាពជីវភាពរស់នៅរបស់ប្រជាកសិករក្នុងឃុំពេជ្រមុនី ស្រុកគងពិសី ខេត្ត កំពង់ស្ពឺ
- ៦. ការសិក្សាស្វែងយល់ពីការប្រើប្រាស់ថ្នាំពុលកសិកម្មនៅក្នុងការដាំបន្លែ និងឥទ្ធិពលរបស់វា នៅក្នុង ឃុំ បួស្សីស្រុក ស្រុកស្រីសន្ធរ ខេត្តកំពង់ចាម ។

ការសិក្សាអង្កេតសំខាន់ៗទាំងនេះ បានផ្តួចផ្តើមរៀបចំឡើងតាមរយៈការប្រឹងប្រែងពីស្ថាបនិករបស់ អង្គការ ដែលមានការចូលរួមអនុវត្តពីបុគ្គលិកស្ម័គ្រចិត្ត និងបុគ្គលិកអង្គការ ស្ថាប័ននានាផងដែរ ។

តាមរយៈការសិក្សាអង្កេតទាំងនេះ អង្គការសកម្មភាព ដើម្បីស្រាវជ្រាវ និងអភិវឌ្ឍន៍ ទទួលបាននូវ ព័ត៌មានគ្រឹះដ៏សំខាន់នៅក្នុងការរៀបចំផែនការអភិវឌ្ឍន៍ ក៏ដូចជាការរៀបចំជាងកសាងសំរាប់ធ្វើការសិក្សា ស្រាវជ្រាវពីមជ្ឈដ្ឋានផ្សេងៗទៀតផងដែរ ។ បុគ្គលិកស្ម័គ្រចិត្ត ជាបន្តបន្ទាប់ទទួលបាននូវការបណ្តុះបណ្តាលពង្រឹង សមត្ថភាពផ្នែកសិក្សាអង្កេត និងស្រាវជ្រាវ ដើម្បីក្លាយខ្លួនជាអ្នកផ្តល់សេវាកម្មខាងផ្នែកសិក្សាអង្កេតនេះដល់ អង្គការ ស្ថាប័ននានាទៅតាមតំរូវការ ។ បន្ថែមពីលើនេះ អង្គការសកម្មភាពដើម្បីស្រាវជ្រាវ និងអភិវឌ្ឍន៍ មាន

ស្ថាបនិក និងក្រុមបណ្តុះបណ្តាលដើម្បីអនាគតមានការអភិវឌ្ឍន៍ ដែលសុទ្ធតែជាអ្នកមានចំណេះដឹង និងបទពិសោធន៍ការងារច្រើនឆ្នាំពាក់ព័ន្ធផ្ទាល់ជាមួយនឹងការងារសិក្សាស្រាវជ្រាវអង្កេត ដែលជាកត្តាបង្ហាញនូវសក្តានុពលភាពដ៏ពិតប្រាកដរបស់អង្គការនៅក្នុងការបំរើសេវាកម្មផ្នែកសិក្សាអង្កេតប្រកបដោយគុណភាព ។

III. គោលបំណងការបង្កើតក្រុមសិក្សាអង្កេតដើម្បីអនាគតមានការអភិវឌ្ឍន៍

ដូចដែលបានបញ្ជាក់នៅក្នុងប្រវត្តិបេសកកម្មបណ្តុះបណ្តាលខាងលើ អង្គការសកម្មភាព ដើម្បីស្រាវជ្រាវ និងអភិវឌ្ឍន៍មានគំនិតផ្តួចផ្តើមបង្កើតនូវក្រុមសិក្សាអង្កេតមួយដើម្បីពង្រឹង និងពង្រីកនូវសេវាកម្មផ្នែកសិក្សាអង្កេត និងស្រាវជ្រាវ ដែលជាផ្នែកមួយផ្តល់នូវឱកាសការងារដល់និស្សិតដែលបានបញ្ចប់ការសិក្សា និងធានានិរន្តរភាពនៅក្នុងការបំពេញបេសកកម្មរបស់អង្គការ ។ អ្នកដែលមានចំណេះដឹង រឺបទពិសោធន៍ការងារ រួមជាមួយនឹងចរិកលក្ខណៈចង់ចេះ ចង់រៀនបន្ថែមនូវអ្វីដែលថ្មី និងសកម្មក្នុងការងារ ត្រូវបានអញ្ជើញអោយចូលរួមនៅក្នុងក្រុមសិក្សាអង្កេត ដែលបង្កើតឡើងនេះមានឈ្មោះថា ក្រុមសិក្សាអង្កេត ដើម្បីអនាគតមានការអភិវឌ្ឍន៍ **Survey Team for Future Development (STFD)** ។

មន្ត្រី បុគ្គលិកតាមបណ្តាអង្គការ ស្ថាប័ននានា និងនិស្សិតដែលបានបញ្ចប់ការសិក្សា ដែលអង្គការសកម្មភាពដើម្បីស្រាវជ្រាវ និងអភិវឌ្ឍន៍ បានដឹង និងស្គាល់ច្បាស់ពីគុណសម្បត្តិការងារ ត្រូវបានអញ្ជើញអោយចូលរួមនៅក្នុងក្រុម **STFD** ប្រសិនបើអ្នកទាំងនោះមានចំណាប់អារម្មណ៍បង្កើតទំនាក់ទំនងការងារជាមួយអង្គការ **ARD** ។ រាល់ការចូលរួមនៅក្នុងក្រុម **STFD** គឺមិនមែនជាការការបំពេញការងារពេញម៉ោងនោះឡើយ ។ សមាជិកក្រុម **STDF** គឺត្រូវអោយបំពេញការងារនៅពេលណាដែល **ARD** ទទួលបាននូវសេវាកម្មសិក្សាអង្កេតស្រាវជ្រាវ ពីបណ្តាអង្គការ ស្ថាប័ននានាតែប៉ុណ្ណោះ ដែលអង្គការនឹងធ្វើការទំនាក់ទំនងដោយផ្ទាល់ជាមួយសមាជិកក្រុមដើម្បីចូលរួម ។ ការបង្កើតក្រុម **STFD** គឺជាកត្តាធានាអោយមានការជឿជាក់នៅក្នុងមជ្ឈដ្ឋានអង្គការ ស្ថាប័ននានាថាអង្គការសកម្មភាពដើម្បីស្រាវជ្រាវ និងអភិវឌ្ឍន៍ មានក្រុមសិក្សាអង្កេត និងស្រាវជ្រាវប្រកបដោយសមត្ថភាព និងបំពេញការងារប្រកបដោយគុណភាព នៅគ្រប់ពេលវេលាដែលមជ្ឈដ្ឋានទាំងនោះត្រូវការ ។

IV. ការគាំទ្ររបស់អង្គការសកម្មភាព ដើម្បីស្រាវជ្រាវ និងអភិវឌ្ឍន៍ចំពោះក្រុម STFD

អង្គការសកម្មភាព ដើម្បីស្រាវជ្រាវ និងអភិវឌ្ឍន៍ ដើរតួនាទីដ៏សំខាន់ជាអង្គការបណ្តុះបណ្តាលធនធានមនុស្ស ជាពិសេសដល់សិស្ស និស្សិត ដោយមិនគិតពីផលកំរៃ និងបំពេញបេសកកម្មជាមជ្ឈមណ្ឌលសិក្សាអង្កេតស្រាវជ្រាវ ដែលជាផ្នែកមួយនៅក្នុងការរៀបចំ និងអនុវត្តផែនការអភិវឌ្ឍន៍សហគមន៍ប្រកបដោយជោគជ័យ ។ នៅពេលដែលទទួលបានសេវាកម្ម អង្គការសកម្មភាព ដើម្បីស្រាវជ្រាវ និងអភិវឌ្ឍន៍ នឹងធ្វើការទំនាក់ទំនងជាមួយសមាជិករបស់ក្រុម **STFD** ដោយផ្ញើនូវកម្មវិធី លក្ខណ៍ និងផលប្រយោជន៍ នៃការធ្វើសេវាកម្ម ដើម្បីសមាជិក

ក្រុមពិនិត្យ និងពិចារណាអំពីលទ្ធភាពរបស់ខ្លួននៅក្នុងការចូលរួមនៅក្នុងបេសកកម្មនេះ ។ អង្គការ នឹងធ្វើការ ទំនាក់ទំនង ផ្លាស់ប្តូរព័ត៌មានជាប់ជាប្រចាំជាមួយគ្រប់សមាជិកក្រុម STFD ក្នុងគោលដៅពង្រឹង និងពង្រីក សមត្ថភាព និងសេវាកម្មផ្នែកសិក្សាអង្កេត ស្រាវជ្រាវអោយកាន់តែមានប្រសិទ្ធភាព ។

១. អង្គការសកម្មភាព ដើម្បីស្រាវជ្រាវ និងអភិវឌ្ឍន៍ ជាអ្នកធ្វើទំនាក់ទំនង និងស្វែងរកសេវាកម្ម ដើម្បីផ្តល់អោយក្រុម STFD អនុវត្ត ។ នៅគ្រប់ពេលទំនាក់ទំនងជាមួយបណ្តាអង្គការ ស្ថាប័ន នានា អង្គការ ARD នឹងផ្ញើជូនអំពីប្រវត្តិ និងបទពិសោធន៍ការងាររបស់ក្រុម STFD ដោយមាន លំអិតពីប្រវត្តិរូប រួមជាមួយគុណសម្បត្តិការងាររបស់សមាជិកក្រុមផងដែរ ។
២. ស្របតាមបរិច្ចារណរបស់អង្គការដែលប្រកាន់យកនូវចំនុចសំខាន់៣ គឺ គុណភាព សមត្ថភាព និង តម្លាភាព អង្គការសកម្មភាពដើម្បីស្រាវជ្រាវ និងអភិវឌ្ឍន៍នឹងផ្តល់សេវាកម្មសិក្សាអង្កេតប្រកប ដោយគុណភាព ដោយមានការដឹកនាំដោយផ្ទាល់ពីអង្គការ ARD និងចូលរួមអនុវត្តដោយក្រុម STFD ។
៣. ប្រសិនបើមានការចាប់អារម្មណ៍ វិស័យព្រឹត្តិការណ៍ សមាជិកក្រុម អង្គការសកម្មភាពដើម្បីស្រាវជ្រាវ និងអភិវឌ្ឍន៍នឹងរៀបចំ និងផ្តល់ជូននូវប័ណ្ណសំគាល់សមាជិកក្រុម, នាមប័ណ្ណសមាជិកក្រុម, លិខិតបញ្ជាក់ពីគុណសម្បត្តិ ។

V. ប្រភេទសកម្មភាព នៃសេវាកម្មសិក្សាអង្កេតរបស់ក្រុម STFD

ក្រុមសិក្សាអង្កេតដើម្បីអនាគតមានការអភិវឌ្ឍន៍ របស់អង្គការ ARD នឹងផ្តល់ជូននូវការបំរើសេវាកម្ម ផ្នែកសិក្សាអង្កេត វិស្វកម្មស្រាវជ្រាវ ដែលក្នុងនោះរួមបញ្ចូលទាំង ការប្រមូលទិន្នន័យ ការបញ្ចូលទិន្នន័យ ការវិភាគ ទិន្នន័យ នូវរាល់ការសិក្សា អង្កេត ស្រាវជ្រាវទាំងឡាយណាដែលពាក់ព័ន្ធនឹងប្រធានបទ :

១. ការងារអភិវឌ្ឍន៍សហគមន៍
២. ការងារអភិវឌ្ឍធនធានធម្មជាតិ និងបរិស្ថាន
៣. ការងារកសិកម្ម និងអភិវឌ្ឍន៍ជនបទ
៤. ការអភិវឌ្ឍន៍ធនធានមនុស្ស
៥. យេនឌ័រ និងការអភិវឌ្ឍន៍ ។

